l	 SE	RIALI	NO.	
			8	6
1	 			

Pan Arab Research Center PROJECT: ELARA (Car Wash-FINAL 2012) PROJECT: ELARA - Car Wash Adnoc ادنوك 🔲 ا Emarat ايكو/إنوك الـ Eppco / Enoc امارات ا CSA SR. # **EDITING DATA ENTRY** SHOPPER CODE Number Name Number Name Number Name IBRAHIM
 Spectacles
 Beard
 Mustache
 Ethnic Groups

 Yes
 No
 Yes
 No
 Indian
 Pakistani Filipino
 Expat. Arabs
 Others:
 Built Height Gender M F M S \boxtimes \mathbf{X} 冈口 X \square \sqcap \sqcap \sqcup Ras Al Umm Al Fujairah Western Ajman Al Ain Abu Dhabi Dubai Sharjah **EMIRATE** Khaimah Quwain Region П П X Time out Amount (Dhs) # of vehicles # of staff Time In SITE ID Month Date 3 13:15 13:41 0 2 9 3 0 0 7 5 Tuesday Wednesday Thursday Friday Saturday Sunday Monday 20:01-07:00-10:01-13:01-17:01-DAY OF TIME OF 20:00 24:00 17:00 10:00 13:00 \boxtimes VISIT VISIT X 1. الإقتراب والنظافة: APPROACH AND CLEANLINESS 1 المجالات الأساسية **Critical Areas** Scores 1. هل كانت هناك لافتة واضحة للدلالة على منطقة غسيل نعم 🄀 YES 1. Was there proper sign to the Car Wash NO 🔲 X bay? 2. هل كانت منطقة غسيل السيارات نظيفة ومرتبة؟ نعم YES 🔯 عد 2. Was the Car Wash area clean and tidy? إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح 4 require comment when marked 'No' 4 NO 🔲 A 2. الترحيب والتشييكات الأولية: **GREETINGS AND INITIAL CHECKS** 2. النقاط المجالات الأساسية **Critical Areas** Scores 3. هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من YES 🖾 Was there any delay in approaching customers? require comment when إذا كانت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح 5 5 marked 'Yes' \times NO YES 🔯 نعم 4. Were you greeted in a friendly manner 4. هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (بأسلوب مفرح) ؟ (pleasant feeling)? NO إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان يتصف If no, please describe behavior: Was it 5 بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، الخ...؟ arrogant, without any expression, normal YES 🖸 5a. هل تحقق الموظف فيما إذا كانت سيارتك مزودة 5a. Did the attendant check whether your car ¥ NO has a sunroof? 5 5 YES 🗍 5b. هل عرض الموظف إجراء الغسيل الآلي للسيارة في 5b. Did the attendant politely declined NO [V]

6

حال كان لديها فتحة في السقف؟

6. هل اطلعك الموظف حول سعر غسيل السيارت؟

7. هل قام الموظف بالتحقق من وجود أية خدوش أو

أضرار أو ثقوب في سيارتك وإبلاغك بذلك؟

図

YES 🗌

NO

NO

لا ينطبق N/A 🛛 ينطبق YES 🗵

نعم

you?

6

4

automatic car wash if it has a sunroof?

Did the attendant inspect your car for any

scratches, damages or dents and inform

6. Did the attendant inform you about the

price of car wash?

+ _		2		+				
s	cores	Critical Areas		<u>`</u>		المجالات الأساسية	اط	النة
5	8.	Did he guide your vehicle for positioning a the stopper?	t YES		نعم لا	هل قام الموظف بإرشادك الى المكان المناسب لإيقاف السيارة؟	.8	
ϵ	9.	Did the staff thank you as you were leaving?	YES NO		نعم لا	هل قام الموظف بشكرك لدى مغادرتك؟	.9	6

3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF

3. مظهر وسلوك الموظفين:

Sc	Ores Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاد
3	10. Was the uniform of the attendant neat and tidy?	YES NO		نعم لا	10. هل كان لباس الموظف أنيقاً ومرتباً؟	T
3	11. Was the attendant wearing visible nametag?	YES NO	Image: section of the content of the con	نعم لا	 هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها اسمه بوضوح؟ 	3
3	12. Was he able to communicate with customer?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع الزبون؟	3
5	13. Was staff courteous / friendly?	YES NO	X	نعم لا	13. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟	5

4. SERVICE

4. الخدمة:

Sc	cores Critical Areas			المجالات الأساسية	نقاط
4	14. After car wash, did he guide yo vacuum bay?	i i	,	1. بعد الانتهاء من غسيل السيارة، هل قام الموظف	
	15. Did any attendant advise you to	NO YES	لا <u> </u> نعم	37 7 30 10 16 43	-
3	of your personal belongings/va	luables if NO	X 'Y	م ممتاكاتك الشخصية القيّمة في حال و جو دها؟	5 3
		N/A YES	\ينطبق نعم		1
4	16. Did any attendant offer you sea	ating?	X Y	16. هل قدم لك أي موظف كرسياً للجلوس عليه؟	3 4
5	17. Did attendants wipe your car dr	YES [نعم <u> X</u> لا [17. هل قام الموظفون بمسح وتنشيف سيارتك بحيث	,
	satisfaction?		، ∟ لاينطبوَ [كنت راخيراً عما قاموا به؟	5
5	Did attendants clean all the glamirrors from inside and outside	sses and YES		18. هل قام الموظفون بتنظيف كافة الزجاج والمرايا	3
	satisfaction?		لا لـ لاينطبق [من الداخل والخارج بحيث كنت راضياً عما قاموا به؟	5
3	19. Did the attendant offer to empty	YES I	= '	19. هل عرض الموظف لأن يقوم بتفريغ وتنظيف	+
	ashtray and clean it?	NO L	لا لـ لاينطبق [وا. هن عربص الموقعة أن يبرم بنزي والما	3
4	20. Was the interior vacuuming and	d cleaning YES	نعم 🖸	20. هل تم التنظيف الداخلي للسيارة وتنظيف لوحة	1-
4	of fascia (dashboard) done to you satisfaction?	our total NO L N/A [لا لـ لاينطبق [20. هن ثم اللطيف الداخلي للشيارة وتطليب فرك الأجهزة الأمامية بشكل مرضي تماماً لك؟	4
4	04 8:14	YES 2	نعم ک	has been then the common to be	+
4	21. Did they clean all the tyres with		لا ك لاينطبق [21. هل قاموا بتنظيف كافة الإطارات باستخدام اسفنجة؟	4
		YES D			-
1	22. Were you offered a receipt volu	ntarily? NO [N/A [لا [لاينطية [22. هل عرض عليك وصل استلام/ فاتورة اختياريا؟	1

5.

REST ROOMS AND MOSQUE

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام) والمسجد:

Sco	res	Critical Areas		 	ناط المجالات الأساسية	T
	23a.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap ?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	
3	23b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	23b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>وورق التواليت</u>	
		Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A	نعم لا لا ينطيق	23c.هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>المناشف الورقية</u> ؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
		Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	24a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
		Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO	نعم لا	24b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
3		Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	YES NO	لا ينطبق نعم لا	24c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	24d.	Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO	لا ينطبق نعم لا دنان	24d. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	24e	. Were toilets and urinals clean?	N/A YES NO N/A	لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	24e. هل كانت أمكنة التبول نظيفة؟	-
2	25a	. Were doors clean? require comment when marked 'No	YES NO N/A	<u>، يسبى</u> نعم لا لا ينطيق	25a. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	25b	. Were walls clean?	YES NO N/A	<u>ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ </u>	25b. هل كانت الحيطان نظيفة؟	-
	25c	. Were ceiling clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	25c. هل كان السقف نظيف؟	;
	25d	l. Were vents clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	25d. هل كانت المنافذ نظيفة؟	l
	25e	e. Were floors clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	25e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	,
	25f.	. Were baseboards clean?		نعم لا لا ينطبق	251. هل كانت ازرار الحائط/ لوح القاعدة نظيفة؟	f

4

_		4		4	-					
Sc	ores	Critical Ar	eas			 .	ساسية	المجالات الأ	<u>1</u>	لنقاد
			,	YES	X	نعم				
	25g.	Were grout clean?	l	NO		.		ل كان البلاط نظيف؟	la 25c	.
				N/A		لا ينطبق				
				YES	X	نعم				+
	26a. '	Were trash containers clean?	' I	O		¥	نظيفة؟	ل كانت حاويات القمامة	≜ .26a	
2				N/A		لا ينطبق				
				/ES	X	نعم				 2
	26b. \	Were trash containers not over	erflowing?	10		¥	غير فانضة؟	مل كانت حاويات القمامة	a .26b	
4				A/A		لا ينطبق				
	27 ١	Was the restroom smelling cle	Y	ES.	X	نعم				\dagger
2	(without any offensive odor)?	ean & fresh	10		Z.	فة ومنعشة (بدون ۷۲	، كانت رائحة الحمام نظم السرية أن السلم	27. إهل	2
\downarrow		<u> </u>		I/A		لا ينطبق	, (رائحة كريهة في الحمام	اي	-
	28. V	Vere all the facilities inside th	e restroom in Y	'ES	X	نعم	في الحمام تعمل	لل كانت جميع التجهيزات	28. ها	\dagger
2	good working condition?			10	П	¥		کل جیّد؟	بش	
	r	require comment when marked 'No'				¥	لتوضيح	س جيد. ت الإجابة "لا" يرجى ا	إذا كاند	2
_			N	I/A		لا ينطبق				
	29. V	Vas the Mosque premises cle	yan? Y	ES		نعم	جد نظیف (ة)؟	ري كان مبنى أو قاعة المس	29 ها	\vdash
2	r	require comment when marked 'No'				¥		ت الإجابة "لاّ" يرجى ا		2
	~		N	/A	Ø	لا ينطبق				2
										Ш
Со	mmer	nts:						لملاحظات:	عليق/ ا	الت
									 .	
		FOR OFFICE USE ON	LY				المكتب فقط	لاستخداه		
	%	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	E	valu	ation:			تقييم:	11
				Α	ppro	ach and (Cleanliness	ب والنظافة	الاقترا	1
				_			nitial Checks	ب والتشبيكات الأولية		
				Α			d Behavior of	وسلوك الموظفين		3
				10	orvio					\dashv

4

1

Cleanliness - Restroom and

Mosque TOTAL

+

النظافة - الحمامات

المجموع

1 [SEF	RIAL N	0.	
			8	6

SHAWAMEKH(1) S/S 754 MAFRAQ - DUBAI ROAD ADNOC DISTRIBUTION ABU DHABI

DESCRIPTION Automatic C/W 2TY PRICE TOTAL 30.00 30.00

CASH PAYMENT 30.00

You were served by Operator 1 DATE 27/02/2012 13:41 T1 52 01 4649

THANKS FOR SHOPPING .